Przedmiot

Wniosek o wydanie orzeczenia w trybie prejudycjalnym – Tribunalul Argeş – Wykładnia art. 5 europejskiej Konwencji o ochronie praw człowieka i podstawowych wolności i art. 8 Powszechnej deklaracji praw człowieka – Zadośćuczynienie dla osób skazanych za przestępstwa polityczne przez reżim komunistyczny – Dopuszczalność krajowych przepisów ograniczających prawo do zadośćuczynienia za doznaną krzywdę.

Sentencja

Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej jest oczywiście niewłaściwy do udzielenia odpowiedzi na pytania skierowane do niego przez Tribunalul Argeş (Rumunia) postanowieniami z dnia 4 kwietnia i 4 lipca 2011 r.

Wyrok Trybunału (piąta izba) z dnia 15 grudnia 2011 r. — Komisja przeciwko Hiszpanii

(sprawa C-560/08)

Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego — Dyrektywa 85/337/EWG — Ocena skutków wywieranych przez niektóre przedsięwzięcia publiczne i prywatne na środowisko naturalne — Dyrektywa 92/43/EWG — Ochrona siedlisk przyrodniczych — Projekty rozbudowy lub modernizacji drogi M-501 w Hiszpanii — SOO (specjalny obszar ochrony) ES0000056 „Encinares del río Alberche y río Cofio" — Proponowany TZW (teren mający znaczenie dla Wspólnoty) ES3110005 „Cuenca del río Guadarrama" oraz proponowany TZW ES3110007 „Cuencas de los ríos Alberche y Cofio [dorzecza rzek Alberche i Cofio]"

1. *Skarga o stwierdzenie uchybienia zobowiązaniom państwa członkowskiego — Postępowanie poprzedzające wniesienie skargi — Decyzja Komisji o wstrzymaniu wniesienia sprawy do Trybunału Sprawiedliwości — Zrzeczenie się uprawnienia dyskrecjonalnego do wniesienia sprawy do tego Trybunału — Brak (art. 258 TFUE) (por. pkt 72)*

2. *Środowisko naturalne — Ocena skutków wywieranych przez niektóre przedsięwzięcia na środowisko naturalne — Dyrektywa 85/337 — Zawartość oceny — Uwzględnienie pośrednich i kumulatywnych skutków wywieranych przez przedsięwzięcie na środowisko — Brak — Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego (dyrektywa Rady 85/337, zmieniona dyrektywą 2003/35, art. 2 ust. 1, art. 3, art. 4 ust. 2, art. 5 ust. 1, załączniki II, III, IV) (por. pkt 98, 100, 133)*

3. *Środowisko naturalne — Ocena skutków wywieranych przez niektóre przedsięwzięcia na środowisko naturalne — Dyrektywa 85/337 — Zakres zastosowania oceny — Zmiana lub rozszerzenie przedsięwzięć — Włączenie (dyrektywa Rady 85/337, zmieniona dyrektywą 2003/35, art. 4 ust. 2, załącznik II, pkt 13) (por. pkt 103, 105, 106, 137)*

4. *Środowisko naturalne — Ocena skutków wywieranych przez niektóre przedsięwzięcia na środowisko naturalne — Dyrektywa 85/337 — Obowiązek informowania opinii publicznej o wniosku o wydanie pozwolenia na realizację danego przedsięwzięcia i o udostępnieniu zebranych informacji — Brak uprzedniej oceny skutków wywieranych przez przedsięwzięcia na środowisko — Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego (dyrektywa Rady 85/337, zmieniona dyrektywą 2003/35, art. 6 ust. 2, 8) (por. pkt 108, 109; pkt. 1 sentencji)*

5. *Środowisko naturalne — Ocena skutków wywieranych przez niektóre przedsięwzięcia na środowisko naturalne — Dyrektywa 85/337 — Obowiązek informowania opinii publicznej o decyzji o udzieleniu lub odmowie udzielenia pozwolenia na realizację przedsięwzięcia — Publikacja oświadczenia o wpływie na środowisko — Niewystarczający charakter — Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego (dyrektywa Rady 85/337, zmieniona dyrektywą 2003/35, art. 9) (por. pkt 112; pkt. 1 sentencji)*

6. *Środowisko naturalne — Ochrona siedlisk przyrodniczych oraz dzikiej fauny i flory — Dyrektywa 92/43 — Pozwolenie na realizację planu lub przedsięwzięcia na terenie chronionym — Warunki — Kontrola wstępna — Ocena skutków przedsięwzięcia dla danego terenu — Odpowiednia ocena — Ocena umożliwiająca ustalenie braku szkodliwych skutków dla danego terenu — Brak — Uchybienie*

zobowiązaniom państwa członkowskiego (dyrektywa Rady 92/43, art. 6 ust. 3) (por. pkt 131, 132, 139; pkt. 1 sentencji)

7. *Środowisko naturalne — Ochrona siedlisk przyrodniczych oraz dzikiej fauny i flory — Dyrektywa 92/43 — Pozwolenie na realizację planu lub przedsięwzięcia na terenie chronionym z powodów o charakterze zasadniczym wynikających z nadrzędnego interesu publicznego — Warunek — Uprzednie określenie skutków tego planu lub przedsięwzięcia dla danego terenu — Brak — Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego (dyrektywa Rady 92/43, art. 6 ust. 3, 4) (por. pkt 138, 139; pkt. 1 sentencji)*

8. *Środowisko naturalne — Ochrona siedlisk przyrodniczych oraz dzikiej fauny i flory — Dyrektywa 92/43 — Pozwolenie na realizację planu lub przedsięwzięcia na terenie chronionym bez podjęcia wymaganych środków, aby uniknąć celowego niepokojenia chronionych gatunków zwierząt żyjących na terenach mających znaczenie dla Wspólnoty — Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego (dyrektywa Rady 92/43, art. 6 ust. 3, 4, art. 7, art. 12 ust. 1 lit. b), d)) (por. pkt 140, 142, 144; pkt. 1 sentencji)*

Przedmiot

Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego – Naruszenie art. 2 ust. 1, art. 3, art. 4 ust. 1 albo ust. 2, art. 5, art. 6 ust. 2, art. 8 i art. 9 dyrektywy Rady 85/337/EWG z dnia 27 czerwca 1985 r. w sprawie oceny skutków wywieranych przez niektóre przedsięwzięcia publiczne i prywatne na środowisko naturalne (Dz.U. L 175, s. 40) oraz art. 6 ust. 3 i 4 w związku z art. 7 i art. 12 ust. 1 lit. b) i d) dyrektywy Rady 92/43/EWG z dnia 21 maja 1992 r. w sprawie ochrony siedlisk przyrodniczych oraz dzikiej fauny i flory (Dz.U. L 206, s. 7) w wykładni dokonanej przez Trybunał Sprawiedliwości w wyrokach z dnia 13 stycznia 2005 r. w sprawie C-117/03 oraz z dnia 14 września 2006 r. w sprawie C-244/05 – Plany rozbudowy lub modernizacji drogi M-501 – SOO [specjalny obszar ochrony] ES 0000056 „Encinares del río Alberche y río Cofio [lasy dębów korkowych nad rzekami Alberche i Cofio]" – Proponowany teren mający znaczenie dla Wspólnoty (TZW) ES 3110005 „Cuenca del río Guadarrama [dorzecze rzeki Guadarrama]" oraz proponowany OZW ES 3110007 „Cuencas de los ríos Alberche y Cofio [dorzecza rzek Alberche i Cofio]".

Sentencja

1) Nie spełniwszy wymogów określonych w:

— art. 2 ust. 1, art. 3, art. 4 ust. 1 albo ust. 2, w zależności od przypadku, a także art. 5 dyrektywy Rady 85/337/EWG z dnia 27 czerwca 1985 r. w sprawie oceny skutków wywieranych przez niektóre przedsięwzięcia publiczne i prywatne na środowisko naturalne, zmienionej dyrektywą 2003/35/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 maja 2003 r., w związku z realizacją odrębnych projektów rozbudowy lub modernizacji drogi M-501 na odcinkach 1, 2 i 4;

— art. 6 ust. 2 i art. 8 dyrektywy 85/337/EWG, zmienionej dyrektywą 2003/35, w odniesieniu do realizacji odrębnych projektów rozbudowy lub modernizacji odcinków 2 i 4 tej drogi;

— art. 9 dyrektywy 85/337, zmienionej dyrektywą 2003/35, w związku z realizacją odrębnych projektów rozbudowy lub modernizacji odcinków 1, 2 i 4 ww. drogi;

— art. 6 ust. 3 i 4 w związku z art. 7 dyrektywy Rady 92/43/EWG z dnia 21 maja 1992 r. w sprawie ochrony siedlisk przyrodniczych oraz dzikiej fauny i flory, w związku z realizacją odrębnych projektów rozbudowy lub modernizacji odcinków 1, 2 i 4 drogi M-501 w odniesieniu do specjalnego obszaru ochrony ptaków ES0000056 „Encinares del río Alberche y río Cofio [lasy dębów korkowych nad rzekami Alberche i Cofio]" oraz

— art. 12 ust. 1 lit. b) i d) dyrektywy 92/43 w związku z realizacją odrębnych projektów rozbudowy lub modernizacji odcinka 1 drogi M-501, w odniesieniu do proponowanego terenu mającego znaczenie dla Wspólnoty ES3110005 „Cuenca del río Guadarrama [dorzecze rzeki Guadarrama]" oraz odcinków 2 i 4 tej drogi, w odniesieniu do proponowanego terenu mającego znaczenie dla Wspólnoty ES3110007 „Cuencas de los ríos Alberche y Cofio [dorzecza rzek Alberche i Cofio]",

Królestwo Hiszpanii uchybiło zobowiązaniom, które na nim ciążą na mocy wyżej wymienionych przepisów.

2) Królestwo Hiszpanii zostaje obciążone kosztami postępowania.

3) Republika Włoska pokrywa własne koszty.

Wyrok Trybunału (ósma izba) z dnia 15 grudnia 2011 r. — Komisja przeciwko Francji

(sprawa C-624/10)

Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego — Podatki — Dyrektywa 2006/112/WE — Artykuły 168, 171, 193, 194, 204 i 214 — Przepisy państwa członkowskiego, zgodnie z którymi sprzedawca lub usługodawca, mający siedzibę poza terytorium tego państwa, ma obowiązek ustanowić przedstawiciela podatkowego w tym państwie członkowskim, a także zarejestrować się w tym państwie członkowskim dla celów podatku VAT — Przepisy zezwalające na potrącenie podatku VAT podlegającego odliczeniu, jaki został zapłacony przez sprzedawcę lub usługodawcę mającego siedzibę poza terytorium kraju, z podatkiem VAT pobranym przez tego sprzedawcę lub usługodawcę w imieniu i na rachunek swoich klientów

Postanowienia podatkowe — Harmonizacja ustawodawstw — Podatki obrotowe — Wspólny system podatku od wartości dodanej — Osoby odpowiedzialne za zapłatę podatku — Odstępstwa od krajowego systemu odwrotnego obciążenia — Przepisy krajowe nakładające na sprzedawcę lub usługodawcę mającego siedzibę poza terytorium zainteresowanego państwa członkowskiego obowiązek ustanowienia przedstawiciela podatkowego i zarejestrowania się w danym państwie członkowskim dla celów podatku od wartości dodanej — Przepisy zezwalające ponadto temu nabywcy lub usługodawcy na potrącenie podlegającego odliczeniu zapłaconego przez nich podatku z podatkiem pobranym przez nich w imieniu i na rachunek swoich klientów — Uchybienie zobowiązaniom państwa członkowskiego (dyrektywa Rady 2006/112, art. 168, 171, 193, 194, 204, 214) (por. pkt 39, 42, 46, 50)